



大会

Distr.: General
16 November 2015
Chinese
Original: English

第七十届会议

议程项目 145

起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内
所犯严重违反国际人道主义法行为负责
者的国际法庭经费的筹措

前南斯拉夫问题国际法庭 2014-2015 两年期预算第二次执行情况报告

秘书长的报告

摘要

本报告编列前南斯拉夫问题国际刑事法庭 2014-2015 两年期预计最后支出估计数，其中考虑到通货膨胀率、汇率及生活费调整数等参数与第一次执行情况报告(A/69/599)的假设相比较的变化，该报告业经大会第六十九届会议审查，是计算两年期订正批款和收入估计数的依据。

前南斯拉夫问题国际法庭 2014-2015 两年期预计最后支出数额为 1.911 亿美元，减少了 1 020 万美元。数额减少是由于美元对欧元增值、通货膨胀率下降及员额和非员额资源减少。2014-2015 两年期预计最后收入数额为 2 390 万美元，增加了 170 万美元。因此，2014-2015 两年期预计最后支出和收入数额的增减相抵结果为减少 1 190 万美元。



一. 导言

1. 前南斯拉夫问题国际法庭 2014-2015 两年期预算第二次执行情况报告编列了两年期预计最后支出和收入估计数。估计数中计入两年期头 19 个月的实际支出、最后 5 个月的预计所需资源、通货膨胀率和汇率与生活费调整数与第一次执行情况报告(A/69/599)所作假定相比的变化，并使用核定重计费用方法。第一次执行情况报告业经大会第六十九届会议审查，是计算 2014-2015 两年期订正批款和收入估计数的依据。

2. 国际法庭的活动主要是审案活动(见附件二)，因此所需资源大多与审案活动的进度相关。

二. 所需支出变动的原因

3. 如表 1 和表 2 所示，预计最后支出和收入增减相抵结果显示与大会第 69/255 号决议核定的 2014-2015 两年期订正批款所反映的订正批款和收入相比，减少了 1 190 万美元。

表 1
按构成部分开列的预计变动和拟议最后批款

(千美元)

构成部分	2014-2015 年 订正批款	预计变动				2014-2015 年拟 议最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用 及其他变动	共计	
支出						
分庭	10 763.5	(206.4)	(358.1)	41.2	(523.3)	10 240.2
检察官办公室	4 0837.8	(1 800.5)	75.4	2 057.1	332.0	41 169.8
书记官处	149 739.0	(7 069.4)	(238.8)	(2 733.4)	(10041.6)	139 697.4
支出共计(毛额)	201 340.3	(9 076.3)	(521.5)	(635.1)	(10 232.9)	191 107.4
收入						
工作人员薪金税	21 980.6	(743.5)	(59.5)	2 447.0	1 644.0	23 624.6
其他收入	285.5	—	—	—	—	285.5
所需资源共计(净额)	179 074.2	(8 332.8)	(462.0)	(3 082.1)	(11 876.9)	167 197.3

表 2
按支出用途开列的预计变动和拟议最后批款

(千美元)

支出用途	2014-2015 年 订正批款	预计变动				2014-2015 年 拟议最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用 及其他变动	共计	
支出						
员额	98 574.7	(4 831.8)	290.2	(1172.0)	(5 713.6)	92 861.1
其他工作人员费用	28 617.1	(1 346.2)	(152.6)	2 663.5	1 164.7	29 781.8
法官的薪金和津贴	10 580.4	(204.5)	(355.8)	75.0	(485.3)	10 095.1
咨询人	183.8	(7.1)	(0.8)	1.5	(6.4)	177.4
专家	77.6	(5.4)	(0.5)	(24.3)	(30.2)	47.4
工作人员差旅费	2 217.7	—	(23.8)	(242.6)	(266.4)	1 951.3
订约承办事务	19 591.3	(902.6)	(102.9)	(3346.6)	(4 352.1)	15 239.2
一般业务费用	17 601.1	(955.9)	(106.3)	(751.7)	(1 813.9)	15 787.2
招待费	17.2	(1.0)	(0.1)	0.8	(0.3)	16.9
用品和材料	858.7	(45.6)	(5.2)	(226.7)	(277.5)	581.2
家具和设备	820.2	(19.8)	(2.8)	(25.3)	(47.9)	772.3
房地修缮	194.9	(12.9)	(1.4)	(24.8)	(39.1)	155.8
赠款和捐款	25.0	—	—	(8.9)	(8.9)	16.1
工作人员薪金税	21 980.6	(743.5)	(59.5)	2 447.0	1644.0	23 624.6
支出共计(毛额)	201 340.3	(9 076.3)	(521.5)	(635.1)	(10 232.9)	191 107.4
收入						
工作人员薪金税	21 980.6	(743.5)	(59.5)	2 447.0	1 644.0	23 624.6
其他收入	285.5	—	—	—	—	285.5
所需资源共计(净额)	179 074.2	(8 332.8)	(462.0)	(3 082.1)	(11 876.9)	167 197.3

A. 预算假定的变动

汇率和通货膨胀率(减少: 9 597 800 美元)

4. 关于通货膨胀率和汇率, 2015 年资源调整数是基于 2015 年实际情况与 2014-2015 年订正批款核定的汇率和通货膨胀率的比较。2014 年调整数是基于该年实际情况与 2014-2015 年订正批款核定的汇率和通货膨胀率的比较, 其中包括了该年最后两个月的预计费用。

5. 在估计 2015 年汇率波动的影响时,本报告中采用了 1 月至 9 月实现的汇率,并对 10 月、11 月和 12 月采用了 2015 年 9 月的汇率。各项假定详见本报告附件一。

6. 因此,这一类别中所需经费减少的原因是,美元对欧元增值(9 076 300 美元)和通货膨胀率下降(521 500 美元)。

7. 至于通货膨胀,计算调整数依据的是:现有的最新(2015 年 9 月)消费价格指数资料,以及根据专业及以上职类工作人员实际工作地点差价调整数指数和一般事务及有关职类工作人员薪金表的实际生活费调整数的差异所作的调整。

B. 员额占用及其他变动

8. 下文解释了“员额占用及其他变动”一栏中反映的变动。

分庭

表 3

按支出用途开列的预计变动和拟议最后批款

(千美元)

支出用途	2014-2015 年 订正批款	预计变动			共计	2014-2015 年 拟议最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用 及其他变动		
法官的薪金和津贴	10 580.4	(204.5)	(355.8)	75.0	(485.3)	10 095.1
咨询人	28.1	(1.9)	(0.2)	2.2	0.1	28.2
工作人员差旅费	155.0	—	(2.1)	(36.0)	(38.1)	116.9
所需资源共计	10 763.5	(206.4)	(358.1)	41.2	(523.3)	10 240.2

法官薪金和津贴(增加: 75 000 美元)

9. 略有增加的原因是审判完成日期延迟,导致两年期内法官任职期延长及相应酬金付款增加。这一数额被以下方面的所需经费减少而部分抵销:法官养恤金(因为延长了法官的服务期,否则他们本应领取养恤金);共同费用(因为推迟了法官的离职时间)。

咨询人(增加: 2 200 美元)

10. 增加的原因是咨询人的差旅费略高。

工作人员差旅费(减少: 36 000 美元)

11. 减少的主要原因是着力于将与刑事法庭余留事项国际处理机制有关的旅行同为支持南斯拉夫问题国际法庭所进行的旅行合并。在两年期的大部分时间里,

这两个机构的庭长由一名法官任职。通过确保将支助这两个机构的旅行合并，得以由两个机构分担费用，故出现支出结余。

检察官办公室

表 4

按支出用途开列的预计变动和拟议最后批款

(千美元)

支出用途	2014-2015 年 订正批款	预计变动			共计	2014-2015 年 拟议最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用 及其他变动		
支出						
员额	24 512.4	(1 176.4)	145.5	464.9	(566.0)	23 946.4
其他工作人员费用	10 228.1	(472.0)	(53.8)	854.1	328.3	10 556.4
咨询人	92.3	(1.2)	(0.2)	(3.5)	(4.9)	87.4
工作人员差旅费	385.1	—	(3.4)	(51.1)	(54.5)	330.6
订约承办事务	35.1	(1.7)	(0.2)	72.7	70.8	105.9
工作人员薪金税	5 584.8	(149.2)	(12.5)	720.0	558.3	6 143.1
支出共计(毛额)	40 837.8	(1 800.5)	75.4	2 057.1	332.0	41 169.8
收入						
工作人员薪金税	5 584.8	(149.2)	(12.5)	720.0	558.3	6 143.1
所需资源共计(净额)	35 253.0	(1 651.3)	87.9	1 337.1	(226.3)	35 026.7

员额(增加: 464 900 美元)

12. 所需经费增加反映以下因素的净影响: 薪金项下所需经费减少(472 800 美元)和一般人事费所需经费增加(937 700 美元)。薪金项下所需经费减少的原因是各职位现任者的薪金平均低于 2014-2015 两年期的标准薪金费用。根据预算假设, 专业及以上职类的空缺率为 3.7%, 一般事务及有关职类为 5.3%。2014 年期间, 专业人员员额的平均空缺率为 2.3%, 一般事务员额为 0.2%。2015 年 1 月至 8 月, 专业人员员额的平均空缺率为 1.3%, 一般事务员额为 0.4%。到 2015 年 8 月底, 没有任何员额仍待填补, 表明专业人员和一般事务人员员额的实际空缺率为 0%。一般人事费项下所需经费增加与安置/返国旅费和津贴费高于预算付款有关, 致使实际一般人事费比例高于预算。

其他工作人员费用(增加：854 100 美元)

13. 一般临时人员职位支出模式所致的增加的主要原因，是预计审判完成日期的变动导致职位延长及法院裁决所引起的上诉、由于被告健康原因而暂停诉讼程序及其他影响到司法活动的因素。

咨询人(减少：3 500 美元)

14. 经费减少的原因是实际咨询人费用略低于预计费用。

工作人员差旅费(减少：51 100 美元)

15. 费用减少的主要原因是使用视频会议等替代旅行的办法。

订约承办事务(增加：72 700 美元)

16. 经费增加的主要原因是培训所需经费由于计划在 2015 年 12 月头几周进行调解培训而增加。检察官办公室对其法律和调查人员进行了调查，以确定在考虑到其资格和技能的情况下，哪些类别的培训将最适合其需要。绝大多数工作人员指出，他们将受益于调解方面的培训。作为缩编组织，法庭正尽一切可能留住工作人员以便其能够完成任务，并争取帮助其工作人员从法庭的工作转型至联合国内和类似组织的其他工作。法律和调查领域中的工作日益趋于调解，使工作人员获得合格调解员的认证，将有益于其转型。

工作人员薪金税(增加：720 000 美元)

17. 经费增加反映出员额和其他工作人员费用项下实际所需资源增加以及法庭工作人员组成的变化。

书记官处

表 5

按支出用途开列的预计变动和拟议最后批款

(千美元)

支出用途	2014-2015 年 订正批款	预计变动				2014-2015 年拟议 最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用 及其他变动	共计	
支出						
员额	74 062.3	(3 655.4)	144.7	(1 636.9)	(5 147.6)	68 914.7
其他工作人员费用	18 389.0	(874.2)	(98.8)	1 809.4	836.4	19 225.4
咨询人	63.4	(4.0)	(0.4)	2.8	(1.6)	61.8
专家	77.6	(5.4)	(0.5)	(24.3)	(30.2)	47.4
工作人员差旅费	1 677.6	—	(18.3)	(155.5)	(173.8)	1 503.8

支出用途	2014-2015 年 订正批款	预计变动				2014-2015 年拟议 最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用 及其他变动	共计	
订约承办事务	19 556.2	(900.9)	(102.7)	(3 419.3)	(4 422.9)	15 133.3
一般业务费用	17 601.1	(955.9)	(106.3)	(751.7)	(1 813.9)	15 787.2
招待费	17.2	(1.0)	(0.1)	0.8	(0.3)	16.9
用品和材料	858.7	(45.6)	(5.2)	(226.7)	(277.5)	581.2
家具和设备	820.2	(19.8)	(2.8)	(25.3)	(47.9)	772.3
房地修缮	194.9	(12.9)	(1.4)	(24.8)	(39.1)	155.8
赠款和捐款	25.0	—	—	(8.9)	(8.9)	16.1
工作人员薪金税	16 395.8	(594.3)	(47.0)	1 727.0	1 085.7	17 481.5
支出共计(毛额)	149 739.0	(7 069.4)	(238.8)	(2 733.4)	(10 014.6)	139 697.4
收入						
工作人员薪金税	16 395.8	(594.3)	(47.0)	1 727.0	1 085.7	17 481.5
其他收入	285.5	—	—	—	—	285.5
所需资源共计(净额)	133 057.7	(6475.1)	(191.8)	(4 460.4)	(11 127.3)	121 930.4

员额(减少：1 636 900 美元)

18. 减少的原因是薪金项下(1 260 400 美元)和一般工作人员费用(376 500 美元)所需经费减少。薪金项下所需资源减少是因为 2014-2015 两年期的空缺率高于预算。根据预算假设，专业及以上职类的空缺率为 3.7%，一般事务及有关职类为 5.3%。2014 年期间，专业人员员额的平均空缺率为 4.2%，一般事务员额为 0.7%。2015 年 1 月至 8 月，专业人员员额的平均空缺率为 5.5%，一般事务员额为 0.4%。到 2015 年 8 月底，共计 8 个员额(7 个专业和 1 个一般事务)仍待补，表明专业人员员额的实际空缺率为 6.2%，一般事务员额为 0.5%。

其他工作人员费用(增加：1 809 400 美元)

19. 一般临时人员职位支出模式所致增加的主要原因，是预计审判完成日期的变动导致职位延长及法院裁决所引起的上诉、由于被告健康原因而暂停诉讼程序及其他影响到司法活动的因素。

咨询人(增加：2 800 美元)

20. 所需经费增加的原因是咨询人的差旅费略有增加。

专家(减少: 24 300 美元)

21. 所需经费减少,是由于法庭的裁决使审判的预计完成日期出现变动、被告的健康状况导致审理暂停以及影响司法活动的其他因素,使出庭作证的专家证人人数量低于预算。两年期所需经费计算的依据是总共 15 名专家证人平均作证 5 天。2014 年没有传唤专家证人出庭作证。2015 年 1 月以来,姆拉迪奇案有 6 名专家证人出庭作证,其中包括一名联合国工作人员。在哈季奇案中,传唤了 3 名专家作为医疗专家出庭为被告的健康状况作证。

工作人员差旅费(减少: 155 500 美元)

22. 所需经费减少是由于本两年期旅行的证人和随行家属人数低于预算。这是由于法庭的裁决使审判的预计完成日期出现变动、被告的健康状况导致审理暂停以及影响司法活动的其他因素。此外,证人并非总是需要停留预算假设所采用的 7 天时间,这使每日生活津贴支付的数额低于预算。

订约承办事务(减少: 3 419 300 美元)

23. 所需经费减少的主要原因是外包逐字记录(1 331 100 美元)、辩护律师费(1 133 000 美元)、拘留事务(719 900 美元)和承包笔译(201 700 美元)所需经费减少。外包逐字记录项下所需经费减少,主要原因是诉讼程序拖延或推迟,影响了审判室的使用和庭审时间,导致英文和法文法庭速记服务所需经费减少。辩护律师费项下所需经费减少是因为审判时间表发生变动,包括一些正在进行的审判和上诉暂停,尤其是哈季奇案的审判由于被告的健康状况而暂停。拘留事务项下所需经费减少是因为被拘留者人数减少的速度高于预算编列的速度。承包笔译项下所需经费减少是由于法庭活动节奏的变化,特别是由于哈季奇案审判庭讯的取消。

一般业务费用(减少: 751 700 美元)

24. 所需经费减少的主要原因是公用事业(419 000 美元)、房地租金(188 000 美元)、杂项事务(141 400 美元)、通信(134 300 美元)和维修房地用品(124 000 美元)项下所需经费减少。公用事业项下所需经费减少是由于实施减少消耗量举措而使得用电量减少。房地租金项下所需经费减少主要是由于预计的租金上涨没有出现。杂项事务项下所需经费减少主要是因为证人及其家属的人数少于预算,因此证人的报销费用和医疗服务费用出现支出结余。通信项下所需经费减少是由于电信行业解除管制而使费用降低。维修房地用品项下所需经费减少是由于原定于 2015 年下半年实施的工程被推迟。

招待费(增加: 800 美元)

25. 所需经费增加的原因是 2015 年 11 月为“团结”项目在海牙启动组织了一次招待活动。

用品和材料(减少：226 700 美元)

26. 所需经费减少的主要原因是复印纸(69 300 美元)、汽油、机油和润滑油(62 000 美元)、新闻用品(40 000 美元)和文具(25 900 美元)项下所需经费减少。复印纸项下所需经费减少是因为在所有多功能复印机和打印机上把双面打印定为默认设置，从而持续减少复印纸的消耗，以及在新购置的多功能复印机上使用“扫描至电子邮件”选项。汽油、机油和润滑油项下所需经费减少的原因是燃料费用低于预算。文具项下所需经费减少是由于人员配置人数减少而使用品的循环使用高于预计水平。新闻用品项下所需经费减少是由于法庭诉讼程序所用录音带减少，因为审判室使用率较低。

家具和设备(减少：25 300 美元)

27. 所需经费减少的主要原因是，为满足与其他相互竞争的需求、特别是“团结”项目的准备有关的要求拖延了采购行动，从而使购置软件项下所需经费减少。

房舍修缮(减少：24 800 美元)

28. 所需经费减少的原因是，与行政大楼关闭有关的某些要求由现有能力承担而没有外包。

赠款和捐款(减少：8 900 美元)

29. 所需经费减少的原因是外勤地点的工作人员数量减少，致使法庭向安全和安保部的恶意行为保险的缴款减少。

工作人员薪金税(增加：1 727 000 美元)

30. 所需经费增加是由于员额和其他工作人员费用项下实际所需经费增加以及法庭工作人员组成发生变化。

三. 有待大会采取的行动

31. 请大会注意本报告，并为前南斯拉夫问题国际法庭特别账户核准 2014-2015 两年期最后批款毛额 191 107 400 美元(净额 167 197 300 美元)。

附件一

预算假设

在确定本最后批款拟议估计数时采用了以下参数：

预算参数	第一次执行情况报告 反映的估计数		最后批款 拟议估计数	
	2014 年	2015 年	2014 年	2015 年
汇率 ^a	0.749	0.787	0.751	0.892
通胀率(百分比)	0.4	1.3	0.3	0.4
海牙工作地点差价调整数乘数(百分比)	56.38	48.20	56.13	34.62

^a 欧元兑美元

附件二

2014-2015 两年期的审判活动

1. 前南斯拉夫问题国际法庭的核心工作是完成所有审判和上诉案件。本两年期间，法庭作出 8 项审判和上诉判决。截至编写本报告时，所有 161 名被起诉人均已知下落；4 人已进入审理程序，10 人已进入上诉程序。

第一审判分庭

2. **姆拉迪奇案。**拉特科·姆拉迪奇被控犯有 11 项灭绝种族罪、危害人类罪和违反战争法规或惯例罪，涉及 1992 年 5 月 12 日至 1995 年 11 月 30 日在波斯尼亚和黑塞哥维那涉嫌实施的行为。该案于 2012 年 5 月 16 日开始审理，辩方于 2014 年 5 月 19 日开始陈述案情。2014 年 10 月 23 日，审判分庭同意检方关于重新审案的请求，以提出此前没有的与波斯尼亚和黑塞哥维那普里耶多尔市 Tomašica 村最近发现的万人冢有关的证据。案件重审于 2015 年 6 月和 7 月进行听讯，增加了案件的预计时间。预计将在 2017 年 11 月作出判决。

第二审判分庭

3. **哈季奇案。**戈兰·哈季奇被控犯有 14 项危害人类罪和违反战争法规或惯例罪，涉及 1991 年 6 月 25 日至 1993 年 12 月在克罗地亚和塞尔维亚涉嫌实施的行为。该案于 2012 年 10 月 16 日开始审理，2014 年 4 月 9 日听取了最后一名检方证人的证词。辩方于 2014 年 7 月 3 日开始陈述案情，但由于哈季奇先生身体状况十分糟糕，该案的审判自 2014 年 10 月 20 日以来一直暂停。已经对哈季奇先生的健康作了进一步的检查，以确定他是否适合出席审判。该案主审法官报告说，尚不能充分评估哈季奇先生身体状况和审判长期暂停对完成审判判决的影响。不过，目前对完成审判的最佳估计日期是 2016 年 10 月。

第三审判分庭

4. **卡拉季奇案。**拉多万·卡拉季奇被控犯有 11 项灭绝种族罪、危害人类罪和违反战争法规或惯例罪，涉及 1992 年至 1995 年期间在波斯尼亚和黑塞哥维那涉嫌实施的行为。该案于 2009 年 10 月 26 日开始审理，检方于 2012 年 5 月 25 日结束案件陈述。被告提出口头动议，要求就起诉书提出的所有罪状宣判无罪。2012 年 6 月 28 日，审判分庭根据规则第 98 条之二作出判决，就第 1 条罪状(在城市实施的灭绝种族罪)宣判卡拉季奇无罪，但上诉分庭 2013 年 7 月 11 日推翻无罪判决，恢复第 1 条罪状。辩方于 2012 年 10 月开始陈述案情，案件被认为于 2014 年 5 月 1 日结束。重新审理和抗辩的动议均被驳回。2014 年 9 月 29 日至 10 月 7 日，审判分庭听取了结辩，随后宣布听讯结束。预计将在 2015 年 12 月作出判决。

5. **舍舍利案。**沃伊斯拉夫·舍舍利被控犯有 9 项危害人类罪和违反战争法规或惯例罪，涉及 1991 年 8 月至 1993 年 9 月在克罗地亚、波斯尼亚和黑塞哥维那以及伏伊伏丁那(塞尔维亚)涉嫌实施的行为。该案 2007 年 11 月 7 日开审，但 2009 年 2 月 11 日由过半数法官表决休庭，安托内蒂法官持异议。2010 年 1 月 12 日重新开审。检方举证责任方举证结束后，审判分庭 2011 年 5 月 4 日根据规则第 98 条之二裁定有足够证据支持起诉书所提罪状。舍舍利未提出辩护。舍舍利和检方分别于 2012 年 1 月 30 日和 2012 年 2 月 5 日作最终简述。2012 年 3 月 5 日和 20 日分别听取了双方的结辩。2013 年 7 月 9 日，舍舍利提出动议，要求弗雷德里克·哈霍夫法官回避此案所有进一步诉讼。在相关程序认定应予回避后，代理庭长于 2013 年 10 月 31 日作出裁决，指定曼迪亚耶·尼昂法官代替哈霍夫法官审理此案。2014 年 6 月 6 日，上诉分庭维持了审判分庭的裁定，即尽管哈霍夫法官由尼昂法官接替，审判仍可继续。2015 年 6 月，尼昂法官表明他已熟悉诉讼记录，审理重新开始。预计将在 2015 年 12 月作出判决。

特别指定分庭(《程序和证据规则》规则第 75 条(G)和(H)、规则第 75 条之二和规则第 75 条之三)

6. 特别指定分庭根据上述规则发布了 2 个案件的 3 项裁决和命令。应第三方请求，根据规则第 75 条之二举行了一次庭审。由于法庭各分庭不再审理的案件的申请责任已经移交余留机制，特别指定分庭已经不复存在。

上诉分庭

7. 上诉分庭就中间上诉作出 5 项裁决，涉及姆拉迪奇案(IT-09-92-AR73.4 和 IT-09-92-AR73.5)、舍舍利案(IT-03-67-AR.15bis)、卡拉季奇案(IT-95-5/18-AR73.13)和哈季奇案(IT-04-75-AR65.1)。

8. 在检察官诉莫姆契洛·佩里希奇案中，上诉分庭于 2014 年 3 月 20 日驳回检察官要求复议上诉判决的申请。

9. 上诉分庭在检察官诉尼古拉·沙伊诺维奇等人案中，于 2014 年 1 月 23 日作出上诉判决。上诉分庭维持对被告的大多数定罪，同时核准上诉方的某些上诉理由。上诉分庭将沙伊诺维奇先生的监禁刑期从 22 年减至 18 年；维持对帕夫科维奇先生判决的 22 年监禁；将拉扎列维奇先生的监禁刑期从 15 年减至 14 年；将卢基奇先生的监禁刑期从 22 年减至 20 年。

10. 上诉分庭在检察官诉弗拉斯蒂米尔·乔尔杰维奇案中，于 2014 年 1 月 27 日作出上诉判决。上诉分庭维持了对乔尔杰维奇先生的大多数定罪，同时全部或部分核准乔尔杰维奇先生提出的某些上诉理由和检察官提出的一项上诉理由；上诉分庭认可检察官的上诉理由，增加了一项迫害罪名(性侵犯)。上诉分庭将乔尔杰维奇先生的监禁刑期从 27 年减至 18 年。

11. 上诉分庭在检察官诉武亚丁·波波维奇等人案中，于 2015 年 1 月 30 日作出上诉判决。上诉分庭部分撤销了波波维奇先生、贝亚拉先生、尼科利奇先生以及米莱蒂奇先生的某些定罪。上诉分庭还对波波维奇先生、贝亚拉先生、米莱蒂奇先生以及潘杜列维奇先生作出新的定罪。上诉分庭维持对波波维奇先生、贝亚拉先生、尼科利奇先生以及潘杜列维奇先生的刑期，不过将米莱蒂奇先生的刑期从 19 年监禁减到 18 年监禁。

12. 上诉分庭于 2015 年 4 月 8 日对检察官诉兹德拉夫科·托利米尔案作出上诉判决。上诉分庭认可了托利米尔先生提出一些上诉理由，不过仍然维持了对他终身监禁的判决。

13. 截至编写本报告时，上诉分庭正继续审理 3 个案件。就这些案件作出上诉判决的预计时间表如下：2015 年 12 月，检察官诉约维察·斯塔尼希奇和弗兰科·西马托维奇案；2016 年 6 月，检察官诉米乔·斯塔尼希奇和斯托扬·茹普利亚宁案；2017 年 11 月，检察官诉亚得兰科·普尔利奇等人案。斯塔尼希奇和西马托维奇案 2015 年 7 月 6 日举行了上诉听讯。斯塔尼希奇和斯托扬·茹普利亚宁案和普尔利奇等人案的案情陈述阶段已结束，正在进行上诉前活动。尽管法庭作出了努力，但普尔利奇等人案、斯塔尼希奇和西马托维奇案、斯塔尼希奇和茹普利亚宁案以及托利米尔案的上诉未能在安全理事会第 1966(2010)号决议所述目标日期即 2014 年 12 月 31 日之前完成，因此仍归法庭管辖。法庭上诉分庭目前与余留机制上诉分庭同时运作，余留机制上诉分庭除其他外，处理对法庭作出的一些判决提出复议的请求。如果哈季奇案、卡拉季奇案、姆拉迪奇案和舍舍利案有任何上诉，也将在 2013 年 7 月 1 日后提出，因此，根据安全理事会第 1966(2010)号决议，此类上诉将归余留机制审理。

14. 在本报告所述期间，共发布 118 项上诉前裁决和命令。